



*Istituto Superiore di Sanità*

**Contratto di servizio**

per la realizzazione della attività relative alla

**"PROGETTO EUROMED - " A POPULATION-BASED AMI REGISTER: ASSESSING THE  
FEASIBILITY FOR A PILOT STUDY TO IMPLEMENT A SURVEILLANCE SYSTEM OF  
ACUTE MYOCARDIAL INFARCTION IN MEDITERRANEAN COUNTRIES ACCORDING TO  
EUROCISS RECOMMENDATIONS"**

**Fasc. 3M74/1**

tra

**Istituto Superiore di Sanità Dipartimento Ufficio Relazioni Esterne** di seguito denominato "ISS" – codice fiscale 80211730587 P.IVA – con sede in Roma, Viale Regina Elena, 299 – 00161 – rappresentato per la stipula del presente atto del Direttore degli Affari Amministrativi e delle Risorse Economiche, Dott.ssa Rosa Maria Martocchia

e

**Università degli Studi di Roma "Tor Vergata"- Dipartimento di Biomedicina e Prevenzione** di seguito denominato "Università" – P.IVA. 02133971008 con sede legale in Roma, Via Montpellier, 1 – cap.00133, rappresentato per la stipula del presente atto dal Direttore del Dipartimento, Prof. Leonardo Palombi

**PREMESSO CHE:**

- Sia il Ministero che l'ISS possiedono competenze nel settore sanitario e sono cointeressati a concordare il comune svolgimento all'interno di progetti di partenariato internazionale, promossi dall'Unione Europea e svolti nell'ambito di organizzazioni internazionali;
- il contesto internazionale incentiva un partenariato multilaterale che si prefigge di aumentare il potenziale di integrazione e di coesione regionale nonché il rafforzamento dei sistemi sanitari, la lotta alle malattie trasmissibili e a quelle non trasmissibili;



*Istituto Superiore di Sanità*

- tali forme di collaborazione sono state confermate dalla Direttiva annuale del Ministero per il 2011;
- l'ISS iscritto nell'elenco ministeriale di soggetti istituzionali interessati ad accordi di collaborazione in ambito sanitario internazionale, è stato invitato a presentare apposita proposta di collaborazione nell'area di intervento suddetto;
- la commissione tecnica di valutazione presso il Ministero ha ritenuto tecnicamente ed economicamente valida la proposta avanzata dall'ISS e che, pertanto, nel mese di Dicembre 2011 è stato siglato l'accordo di collaborazione tra ISS e Ministero per la realizzazione del progetto dal titolo *"PROGETTO EUROMED - " A POPULATION-BASED AMI REGISTER: ASSESSING THE FEASIBILITY FOR A PILOT STUDY TO IMPLEMENT A SURVEILLANCE SYSTEM OF ACUTE MYOCARDIAL INFARCTION IN MEDITERRANEAN COUNTRIES ACCORDING TO EUROCISS RECOMMENDATIONS"*
- l'Università degli Studi di Roma "Tor Vergata"- Dipartimento di Biomedicina e Prevenzione è risultato, secondo il Responsabile Scientifico ISS, l'unico idoneo allo svolgimento delle attività di cui al presente atto;
- con comunicazione del 12/07/2012 il Ministero ha acconsentito alla stipula di un sub-contratto tra ISS e Università degli Studi di Roma "Tor Vergata"- Dipartimento di Biomedicina e Prevenzione.

**SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:**

**Articolo 1**  
**(Oggetto)**

Oggetto è l'affidamento da parte dell'ISS all'Università degli Studi di Roma "Tor Vergata"- Dipartimento di Biomedicina e Prevenzione di una serie di attività necessarie per la *"PROGETTO EUROMED " A POPULATION-BASED AMI REGISTER: ASSESSING THE FEASIBILITY FOR A PILOT STUDY TO IMPLEMENT A SURVEILLANCE SYSTEM OF ACUTE MYOCARDIAL INFARCTION IN MEDITERRANEAN COUNTRIES ACCORDING TO EUROCISS RECOMMENDATIONS"*, che sono dettagliatamente descritte nella richiesta di preventivo (Allegato A), allegato al presente atto di cui costituisce parte integrante, accettato dalla controparte.



*Istituto Superiore di Sanità*

**Articolo 2**  
(Durata)

Le attività di ricerca concordate con il presente atto avranno decorrenza a partire dalla data di sottoscrizione e scadranno il 15/04/2013

**Articolo 3**  
(Corrispettivo)

Per lo svolgimento delle attività di cui al presente articolo 1 l'Università riceverà dall'ISS un corrispettivo pari ad € 42.500,00(quarantaduemilacinquecento/00) IVA inclusa, secondo le seguenti modalità:

- 16.300,00 entro il 31/01/2013 al termine dello svolgimento delle attività come previsto dall'All.A e previa presentazione da parte dell'Università di fattura e di una dettagliata relazione scientifica delle attività di cui all'art.1 che saranno certificate dalla dichiarazione di regolare esecuzione da parte del Responsabile Scientifico dell'ISS.
- 26.200,00 entro il 25/04/2013 al termine dello svolgimento delle attività come previsto dall'All.A e previa presentazione da parte dell'Università di fattura e di una dettagliata relazione scientifica delle attività di cui all'art.1 che saranno certificate dalla dichiarazione di regolare esecuzione da parte del Responsabile Scientifico dell'ISS.

La fatture di cui sopra saranno pagati entro 60 giorni dalla data di emissione.

L'Università si impegna ad osservare le disposizioni inerenti la tracciabilità dei flussi finanziari contenute nell'art. 3 della legge 13 agosto 2010 n. 136, e successive modifiche ed integrazioni.

Si comunica, inoltre, ai sensi dello stesso D.Lgs. n. 136/2010, come modificato dal D.L. n. 187/2010 in riferimento alle attività del presente atto il Codice Identificativo di Gara (C.I.G.):

**ZFA0751B86**

**Articolo 4**  
(Responsabile Scientifico)

I Responsabili Scientifici chiamati a sovrintendere le attività del servizio saranno per l'Università la Dott.ssa Elisabetta Franco e per l'ISS il Dott.ssa Rita Ferrelli.

**Articolo 5**  
(Proprietà dei risultati e segretezza delle informazioni)



*Istituto Superiore di Sanità*

I risultati frutto dell'attività dell'Università sono di proprietà del Ministero, al quale viene inoltre riconosciuta la facoltà di disporre di tali risultati per qualunque uso, ivi compresa la pubblicazione di dati e notizie.

L'Università si impegna a mantenere tutti i dati, informazioni, notizie e documenti forniti da ISS, per l'esecuzione della attività, nella più assoluta e completa segretezza, e a non divulgare dati, informazioni, notizie e documenti di cui possa venire eventualmente a conoscenza.

Inoltre l'Università si impegna a mantenere segreti i risultati derivanti dall'attività realizzata con il finanziamento previsto dal presente accordo.

#### **Articolo 6**

(Norme di gestione)

Il corrispettivo versato ai sensi del precedente art. 3 sarà destinato a finanziare esclusivamente tutte le spese necessarie per la realizzazione del programma di ricerca oggetto del presente accordo.

#### **Articolo 7**

(Risoluzione - Recesso)

Il presente contratto potrà essere risolto in qualsiasi momento qualora uno dei contraenti dichiari l'impossibilità di attendere o proseguire all'attività necessaria, o per gravi inadempienze alle disposizioni del contratto o per mancata od irregolare attuazione del contratto stesso.

#### **Articolo 8**

(Responsabilità e Foro)

In caso di controversia nell'interpretazione o nell'esecuzione del presente contratto, la questione verrà definita in prima istanza in via amichevole. Qualora non fosse possibile, il foro competente sarà quello di Roma.

#### **Articolo 9**

(Codice Unico di Progetto)

Il Codice Unico di Progetto relativo al progetto di cui all'Art.1 è il seguente: **185J12000400005**



*Istituto Superiore di Sanità*

Il presente atto, redatto in duplice originale viene approvato e sottoscritto e verrà registrato solo in caso d'uso con spese a carico della parte richiedente.

Per l'Istituto Superiore di Sanità

Per l'Università degli Studi di Roma "Tor Vergata"-  
Dipartimento di Biomedicina e Prevenzione

**21 DIC 2012**

Il Direttore degli Affari  
Amministrativi e delle Risorse  
Economiche  
Dr.ssa Rosa Maria Martocchia

Data, 21/12/2012

Direttore del Dipartimento  
Prof. Leonardo Palombi

UFFICIO IV  
Convenzioni